

Comparecencia Obligatoria

Las siguientes infracciones de tránsito exigen su comparecencia en el Tribunal de Upper Arlington:

- Manejar bajo la influencia de alcohol o drogas.
- Huir de la escena de un accidente.
- Manejar si se le ha suspendido o revocado su Licencia de Conducir, ordinaria o comercial.
- Manejar sin tener Licencia de Conducir (por ejemplo si el Permiso Provisorio ha estado vencido por más de seis meses).
- Si es su tercera infracción de tránsito en los últimos 12 meses, y fuese posible la pena de prisión.
- No detenerse en presencia de un autobús escolar al que estén subiendo o descendiendo estudiantes.
- Huir de un Oficial de Policía.
- Carreras en la vía Pública.
- Exceso de velocidad de 25 mph ó mas alto del publicado en la señal de Límite de Velocidad.
- Encierro ilegal de un animal en un vehículo motorizado.
- No mostrar/ exhibir su Licencia de Conducir.
- Cualquier Delito de Tráfico/Penal que acarree la pena posible de encarcelamiento. (M1-M4)
- Cualquier delito de daños contra la propiedad personal o inmuebles, si el Seguro fuese inválido o no suministrado.
- Envío de Mensajes de Texto mientras esté conduciendo, si causare un accidente.
- Animales sueltos.
- Animales molestos.

ES OBLIGATORIO MOSTRAR COMPROBANTE DE SEGURO AUTOMOTOR VIGENTE EL DIA DE LA INFRACCION DE TRANSITO. SI NO PUEDE DARLE EL COMPROBANTE AL OFICIAL, DEBE DE EXHIBIRLO EN LA SECRETARIA DEL JUZGADO.

Si no pagase su multa el día de su Comparecencia en el Juzgado o antes de ello, o si no cumple con su comparecencia debida, podría emitirse una Orden para su Arresto, y el Departamento Automotor (BMV) cancelará su Licencia de Conducir.

CLERK OF COURTS

Tribunal de la Alcaldía de Upper Arlington

El Tribunal de la Alcaldía de Upper Arlington es la División Judicial de la Ciudad de Upper Arlington. El personal del Tribunal constituye el Departamento de Faltas, y recauda los pagos de infracciones por las cuáles no se requiere comparecencia Judicial.

COURT PERSONNEL

Magistrates

Steven B. Hayes | Michael L. Close
Janet Grubb

City Attorney

Jeanine Hummer

Assistant City Attorney

Jesse Armstrong | Darlene Pettit

Program Coordinator

Joseph Roush

Clerk of Court

Melissa Kohler

Deputy Clerk of Court

Brea Frey

Senior Court Volunteer Team

City of 
Upper Arlington

CLERK OF COURTS

3600 Tremont Road, Upper Arlington, OH 43221

614-583-5060 | upperarlingtonoh.gov

    @CityofUA

SOLO PARA USO OFICIAL

Si se ha marcado este casillero, significa que Ud. ya ha incurrido en la segunda o tercera infracción en el último año y por consiguiente se le exigirán pagos adicionales (para saber más detalles lea el resto de la información).

 City of **Upper Arlington**

Upper Arlington Mayor's Court

Datos de su Infracción

Si no se le exige que comparezca en el Tribunal, puede Ud. Encontrar el monto de su multa en el cuadro a la derecha. Si tiene dudas acerca de la infracción o no encuentra la suya debajo, llame a la Secretaría del Juzgado al siguiente día hábil para que se le dé la información que necesita.

Si es menor de 18 años, debe comparecer con uno de sus padres en el Tribunal de Menores del Condado de Franklin. Para más información acerca de infracciones de menores, llame al 614-525-5279.

Los cheques o Money Orders deberán ser librados a la orden de "The City of Upper Arlington." No se aceptan cheques de otros Estados. Encontrará formas de pago a la derecha, para pagar con tarjeta de crédito, por Internet o por fax.

Comprobante de Seguro

Le ley exige comprobante de Seguro Automotor en todas la Infracciones de Tránsito. Debe Ud. comprobar que el Seguro estaba vigente en la fecha que ocurrió la infracción. Si no le mostró se Seguro al Oficial, deberá presentarlo el día de su fecha de comparecencia, o a la Secretaría del Tribunal si paga la multa personalmente, o incluyendo una fotocopia del comprobante de seguro en el envío de pagos por correo. Si no cumple con el requisito de suministrar comprobante de Seguro, esto podría resultar en que Departamento Automotor (BMV) la suspenda su Licencia de Conducir.

NO SE OLVIDE DE FIRMAR EL REVERSO DE SU INFRACCION/TICKET E INCLUIRLO CON EL PAGO

Localice el Código correspondiente a su infracción y búsquelo en el cuadro inferior para saber cuánto es la multa que debe. Si se lo cita por más de una infracción, llame al 614-583-5060 para averiguar el monto de la multa.

Si el Oficial indicó en su ticket que esta es su segunda infracción en el último año, agregue \$25 a la multa debida (con excepción de infracciones de Cinturón de Seguridad).

Si el Oficial indicó en su ticket que esta es su tercera infracción en el último año, agregue \$40 a la multa debida (con excepción de infracciones de Cinturón de Seguridad).

Si el código de su infracción no aparece en la lista, o si se lo ha citado por más de una infracción, por favor llame al 614-583-5060 de Lunes a Viernes entre las 8 am y las 4:30 pm. Agregue \$20 al monto que debe si no paga la multa antes o en el día de su comparecencia.

VIOLATION CODE	AMOUNT OWED
Exceso de Velocidad. Zona Escolar 353.05(B)(1)	\$165.00
Starting & Backing/Fail to Yield 351.17-351.24, 351.26-351.34 351.36-351.37, 351.39-351.45	\$115.00
Velocidad - menos de 25 millas sobre el límite/Mantener distancia debida con vehículo de adelante 353.05(A), 353.05(B)(2)-353.05(B)(9), 353.06-353.07, 351.12	\$125.00
No poder controlar el vehículo 353.04	\$115.00
Mandar mensajes de texto conduciendo 353.13	\$155.00
Prohibido doblar en rojo/Desobedecer señales/ No detenerse en señal de Stop 335.02, 335.04, 351.08	\$125.00
Manejar en Camino Cerrado, Equipo de Frenos, Vehículo inseguro, Sujeción, amarre de cargas 351.32, 359.20, 359.01, 361.08.	\$115.00
Infracciones en giros y carriles 351.01-351.07, 351.09-351.11 351.13-351.16	\$115.00
Aparato de Retención de Ocupantes (Cinturones de Seguridad) 359.25(B)(1)-Conductor \$56.00 359.25(B)(2)-Pasajero \$46.00	
Defectos/malfuncionamiento del equipo/vehículo 359.02-359.09, 359.11-359.19 359.21-359.24	\$95.00
Placas no visibiles/ Placas vencidas 355.08(A), 355.08(E)	\$105.00
Licencia de Conducir vencida (menos de 6 meses) 355.01(A), 355.01(C)(1)	\$115.00

Payment Options

Opciones de Pago

Por Internet

1. Entre a upperarlingtonoh.gov y escoja Online Payments en la Página Inicial.
2. Escoja la opción Mayor's Court Payments.
3. Tenga lista su tarjeta VISA/Mastercard/Discover.
4. Por favor cuente dos días a partir de la infracción para poder ver la información por Internet.

Por Correo

1. Incluya su Ticket, firmado en la parte de atrás.
2. Emita su Cheque o Money Order a "The City of Upper Arlington," por el total de la multa, no envíe efectivo.
3. Incluya copia del comprobante de Seguro si no se lo mostró al Oficial.
4. Asegúrese que el Cheque sea recibido antes de su fecha de comparecencia. No se acepta cómo fecha de recibo la fecha del sello postal.

Si va a pagar con VISA/Mastercard/ Discover, complete el formulario que aparece debajo y envíelo con su ticket y el comprobante de Seguro.

Por Fax: Envíelo al 614-442-4044

Incluya lo siguiente:

1. El formulario VISA/Mastercard/Discover, completo.
2. Copia de ambas caras de su ticket firmado.
3. Comprobante de Seguro si no le ha sido mostrado al Oficial.

Personalmente

Pague personalmente en el Mostrador del Departamento de Finanzas en el Centro de Servicios Municipal, 3600 Tremont Road, de Lunes a Viernes entre las 8 am y 5 pm.

Número de Cuenta VISA/Mastercard/Discover

Fecha de Vencimiento, Mento Autorizado

Teléfono

Firma